

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 436/2001**av den 2 mars 2001****om ändring av bilaga II till rådets förordning (EEG) nr 2092/91 om ekologisk produktion av jordbruksprodukter och uppgifter därom på jordbruksprodukter och livsmedel**

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR
ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 2092/91 av den 24 juni 1991 om ekologisk produktion av jordbruksprodukter och uppgifter därom på jordbruksprodukter och livsmedel⁽¹⁾, senast ändrad genom kommissionens förordning (EG) nr 2020/2000⁽²⁾, särskilt artikel 13 andra strecksatsen i denna, och

av följande skäl:

- (1) I enlighet med förfarandet i artikel 7.4 i förordning (EEG) nr 2092/91 har vissa medlemsstater sedan 1997 översänt uppgifter i syfte att få till stånd en ändring av vissa bestämmelser i bilaga II.
- (2) Komposterat hushållsavfall och komposterat vegetabiliskt material är produkter som före antagandet av förordning (EEG) nr 2092/91 allmänt användes i enlighet med vedertagna regler för ekologisk odling inom gemenskapen; dessa produkter är för närvarande också tillgängliga efter annan fermentering än vanlig kompostering, i synnerhet anaerob fermentering för produktion av biogas. För dessa produkter bör ändringarna införas snabbt med tanke på den förestående odlingssäsongen, när de i enlighet med de begränsningar som fastställs i bilaga I avdelning A i förordningen skulle kunna användas till gödning. Anaerobisk fermentering för produktion av biogas är en process som i princip är förenlig med den ekologiska odlingens miljöskyddsmål.

- (3) På flera språk är det nödvändigt att korrigera namnet på produkten "basisk slagg" så att det gäller samma produkt. Produkten togs inte med i den portugisiska versionen av kommissionens förordning (EG) nr 2381/91⁽³⁾, i vilken avdelning A i bilaga II fastställdes. Därför måste detta korrigeras.
- (4) Erfarenheterna av användning av kalk från sockerindustrin i ekologisk odling har visat att det är lämpligt att tillåta detta bruk att fortgå efter den 31 mars 2002.
- (5) Många beredningar baserade på pyretriner utvunna ur *Chrysanthemum cinerariaefolium* innehåller piperonylbutoxid som synergist. Det är därför lämpligt att skärpa villkoren för användning av dessa blandningar.
- (6) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från den kommitté som avses i artikel 14 i förordning (EEG) nr 2092/91.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Bilaga II till förordning (EEG) nr 2092/91 skall ändras i enlighet med bilagan till denna förordning.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den sjunde dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Den skall omedelbart tillämpas.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 2 mars 2001.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT L 198, 22.7.1991, s. 1.

⁽²⁾ EGT L 241, 26.9.2000, s. 39.

⁽³⁾ EGT L 255, 1.10.1994, s. 84.

BILAGA

Bilaga II till förordning (EEG) nr 2092/91 skall ändras på följande sätt:

1. Under rubriken "A. GÖDSELMEDEL OCH MARKBEREDNINGSMEDEL" skall följande ändringar göras:

a) I tabellen skall bestämmelserna om införandet av kompost av hushållsavfall ersättas med följande:

Namn	Beskrivning; krav på sammansättning; villkor för användning
"Komposterat eller fermenterat hushållsavfall"	Produkt från källsorterat hushållsavfall som komposterats eller genomgått anaerob fermentering för biogasproduktion Endast vegetabiliskt och animaliskt hushållsavfall Endast vid produktion i ett slutet, övervakat insamlings-system som godtagits av medlemsstaten Högsta tillåtna koncentration i mg/kg torrsvikt: kadmium: 0,7; koppar: 70; nickel: 25; bly: 45; zink: 200; kvicksilver: 0,4; krom (totalt): 70; krom (VI): 0 (*) Behovet konstaterat av kontrollorgan eller kontrollmyndighet Endast under en period som löper ut den 31 mars 2002

(*) Detektionsgräns."

b) I tabellen skall bestämmelserna om införande av kompost av vegetabiliskt material ersättas med följande:

Namn	Beskrivning; krav på sammansättning; villkor för användning
"Komposterad eller fermenterad blandning av vegetabiliskt material"	Produkt från blandning av vegetabiliska material som komposterats eller genomgått fermentering för biogasproduktion Behovet konstaterat av kontrollorgan eller kontrollmyndighet."

c) I den danska, tyska, grekiska, nederländska, svenska respektive finska versionen av tabellen skall följande namn ersättas:

- på danska skall namnet "Thomasslagger" ersättas med "Jernværksslagger",
- på tyska skall namnet "Thomasphosphat" ersättas med "Schlacken der Eisen- und Stahlbereitung",
- på grekiska skall namnet "Σκωρίες αποφωσφατώσεως (σκωρίες του Θωμά)" ersättas med "Σκωρίες αποφωσφατώσεως",
- på nederländska skall namnet "Thomasslakkenmeel" ersättas med "Metaalslakken",
- på finska skall namnet "Tuomaskuona" ersättas med "Kuona",
- på svenska skall namnet "Basisk slagg (Thomasslagg)" ersättas med "Basisk slagg".

d) i den portugisiska versionen skall följande produkt införas efter "Fosfato de aluminio e calcio":

Namn	Beskrivning; krav på sammansättning; villkor för användning
"Escorias de desfosforação"	Necessidade reconhecida pelo organismo de controlo ou pela autoridade de controlo"

e) I tabellen skall bestämmelserna om införande av kalk från sockerindustrin ersättas med följande:

Namn	Beskrivning; krav på sammansättning; villkor för användning
"Kalk från sockerindustrin	Behovet konstaterat av kontrollorgan eller kontrollmyndighet"

2. I del B "Bekämpningsmedel" skall tabellen "1. Ämnen med vegetabiliskt eller animaliskt ursprung" ändras på följande sätt:

Införandet av "Pyrethriner utvunna ur *Chrysanthemum cinerariaefolium*" skall ersättas av följande:

Namn	Beskrivning; krav på sammansättning; villkor för användning
"Pyrethriner utvunna ur <i>Chrysanthemum cinerariaefolium</i>	Insektsmedel Behovet konstaterat av kontrollorgan eller kontrollmyndighet"